

**FONDS CULTUREL NATIONAL**

**BILAN, COMPTE DE PROFITS ET PERTES  
ET DETAILS AU BILAN ET AU COMPTE DE  
PROFITS ET PERTES**

**31 DECEMBRE 2022**

R.C.S. Luxembourg : J61  
4, boulevard Roosevelt  
L-2450 Luxembourg

## TABLE DES MATIERES

	Pages
COMPTE RENDU DE MISSION DE L'EXPERT-COMPTABLE	1
BILAN ET COMPTE DE PROFITS ET PERTES AU 31 DECEMBRE 2022	
- Bilan	2
- Compte de profits et pertes	3

## COMPTE RENDU DE MISSION DE L'EXPERT-COMPTABLE

Nous avons compilé le bilan et le compte de profits et pertes ci-joints du Fonds culturel national au 31 décembre 2022 sur la base des documents et des informations fournis par l'organe de direction. Ce bilan et ce compte de profits et pertes comprennent le bilan du Fonds culturel national au 31 décembre 2022 et le compte de profits et pertes pour l'exercice clos à cette date.

Nous avons effectué cette mission de compilation en accord avec la Norme Internationale relative aux Services Connexes 4410 (révisée) applicable aux missions de compilation.

Nous avons appliqué notre expertise en comptabilité et en information financière afin d'aider l'organe de direction à la préparation et la présentation de ce bilan et ce compte de profits et pertes conformément aux dispositions légales et réglementaires ainsi qu'aux pratiques comptables généralement admises au Luxembourg. Nous nous sommes conformés aux règles d'éthique pertinentes, comprenant les principes d'intégrité, d'objectivité et de compétence et diligence professionnelles.

Ce bilan et ce compte de profits et pertes ainsi que l'exactitude et l'exhaustivité des informations utilisées pour les compiler sont de la responsabilité du Comité Directeur du Fonds culturel national.

Puisqu'une mission de compilation n'est pas une mission d'assurance, nous ne sommes pas requis de vérifier l'exactitude ni l'exhaustivité des informations que vous nous avez fournies pour compiler ce bilan et ce compte de profits et pertes. En conséquence, nous n'exprimons pas une opinion d'audit ni une conclusion de mission d'examen limité à savoir si ce bilan et ce compte de profits et pertes sont préparés conformément aux pratiques comptables généralement admises au Luxembourg.

Les présents bilan et compte de profits et pertes présentent :

- un total bilantaire de : 1.046.654,04 EUR
- un résultat de l'exercice de : - 67.345,22 EUR

Fiduciaire Générale de Luxembourg S.à r.l.

Expert-comptable



Jérémie Spoidenne  
Partner

Luxembourg, le 14 juin 2023

## FONDS CULTUREL NATIONAL

BILAN au 31 décembre 2022  
en EUR

ACTIF	31.12.2022	31.12.2021	PASSIF	31.12.2022	31.12.2021
<b>Actif immobilisé</b>			<b>Capitaux propres</b>		
Immobilisations corporelles	13.145,92	21.616,33	Résultats reportés	142.182,96	3.302,57
<b>Total actif immobilisé</b>	<b>13.145,92</b>	<b>21.616,33</b>	Résultat de l'exercice	(67.345,22)	138.880,39
<b>Actif circulant</b>			<b>Total capitaux propres</b>	<b>74.837,74</b>	<b>142.182,96</b>
Créances dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an	4.000,00	0,00	<b>Fonds dédiés</b>	<b>184.745,74</b>	<b>266.250,53</b>
Avoirs en banques, avoirs en compte de chèques postaux, chèques et en caisse	1.026.670,94	1.053.780,12	<b>Dettes</b>		
<b>Total actif circulant</b>	<b>1.030.670,94</b>	<b>1.053.780,12</b>	Dettes sur achats et prestations de services dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an	8.661,88	44.562,70
<b>Comptes de régularisation</b>	<b>2.837,18</b>	<b>2.446,91</b>	Autres dettes dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		
			Dettes fiscales et au titre de la sécurité sociale	2.025,68	8.288,17
			Autres dettes	776.383,00	616.559,00
			<b>Total dettes</b>	<b>787.070,56</b>	<b>669.409,87</b>
<b>TOTAL DU BILAN (ACTIF)</b>	<b>1.046.654,04</b>	<b>1.077.843,36</b>	<b>TOTAL DU BILAN (PASSIF)</b>	<b>1.046.654,04</b>	<b>1.077.843,36</b>

FONDS CULTUREL NATIONAL

COMPTE DE PROFITS ET PERTES pour l'exercice clos au 31 décembre 2022  
en EUR

CHARGES	Exercice clos au 31.12.2022	Exercice clos au 31.12.2021	PRODUITS	Exercice clos au 31.12.2022	Exercice clos au 31.12.2021
Autres charges externes	28.999,82	22.501,40	Subventions reçues	795.945,65	1.712.670,30
Frais de personnel			Autres produits d'exploitation	18.994,05	12.500,00
a) Salaires et traitements	54.154,85	83.287,60			
b) Charges sociales	5.821,11	7.313,81			
Corrections de valeur sur frais d'établissement et sur immobilisations corporelles et incorporelles	8.470,41	13.152,85			
Autres charges d'exploitation	784.838,73	1.460.034,25			
Excédent de l'exercice	0,00	138.880,39	Déficit de l'exercice	67.345,22	0,00
<b>TOTAL CHARGES</b>	<b>882.284,92</b>	<b>1.725.170,30</b>	<b>TOTAL PRODUITS</b>	<b>882.284,92</b>	<b>1.725.170,30</b>

FONDS CULTUREL NATIONAL

DETAILS AU BILAN ET AU COMPTE DE  
PROFITS ET PERTES

31 DECEMBRE 2022

## FONDS CULTUREL NATIONAL

Détails du Bilan au 31 décembre 2022  
en EUR

	31.12.2022	31.12.2021
<b>ACTIF</b>		
<b>Actif immobilisé</b>		
<b>Immobilisations corporelles</b>		
Autres installations, outillage et mobilier		
Mobilier	42.352,07	42.352,07
Mobilier - amortissements cumulés	(29.206,15)	(20.735,74)
Matériel informatique	2.486,71	2.486,71
Matériel informatique - amortissements cumulés	(2.486,71)	(2.486,71)
<i>Total Autres installations, outillage et mobilier</i>	13.145,92	21.616,33
<i>Total immobilisations corporelles</i>	13.145,92	21.616,33
<i>Total actif immobilisé</i>	13.145,92	21.616,33
<b>Actif circulant</b>		
<b>Créances dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an</b>		
Autres créances (inférieure ou égale à un an)		
Autres Créances diverses	4.000,00	0,00
<i>Total Autres créances (inférieure ou égale à un an)</i>	4.000,00	0,00
<i>Total Créances dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an</i>	4.000,00	0,00
<b>Avoirs en banques, avoirs en compte de chèques postaux, chèques et en caisse</b>		
LU63 0019 1002 0100 3000	291.586,02	237.287,49
LU66 1111 0783 8004 0000	5.748,81	7.853,21
LU24 0019 4655 0203 7000	642.711,95	622.122,21
LU75 0019 5055 3437 2000	86.624,16	186.517,21
<i>Total Avoirs en banques, avoirs en compte de chèques postaux, chèques et en caisse</i>	1.026.670,94	1.053.780,12
<i>Total actif circulant</i>	1.030.670,94	1.053.780,12
<b>Comptes de régularisation</b>		
Charges à reporter	2.837,18	2.446,91
<i>Total comptes de régularisation</i>	2.837,18	2.446,91
<b>Total général (ACTIF)</b>	1.046.654,04	1.077.843,36

## FONDS CULTUREL NATIONAL

Détails du Bilan au 31 décembre 2022  
en EUR

	31.12.2022	31.12.2021
<b>PASSIF</b>		
<b>Capitaux propres</b>		
<b>Résultats reportés</b>		
Résultats reportés	142.182,96	3.302,57
<i>Total Résultats reportés</i>	<i>142.182,96</i>	<i>3.302,57</i>
<b>Résultat de l'exercice</b>		
Résultat de l'exercice	(67.345,22)	138.880,39
<i>Total Résultat de l'exercice</i>	<i>(67.345,22)</i>	<i>138.880,39</i>
<b>Total capitaux propres</b>	<b>74.837,74</b>	<b>142.182,96</b>
<b>Fonds dédiés</b>		
<b>Garanties de bonne fin</b>		
GBF suite aux réunions tenues en 2018	0,00	12.375,00
GBF suite aux réunions tenues en 2019	2.000,00	16.851,55
GBF suite aux réunions tenues en 2020	12.264,02	49.907,44
GBF suite aux réunions tenues en 2021	51.011,22	187.116,54
GBF suite aux réunions tenues en 2022	119.470,50	0,00
<i>Total Garanties de bonne fin</i>	<i>184.745,74</i>	<i>266.250,53</i>
<b>Total Fonds dédiés</b>	<b>184.745,74</b>	<b>266.250,53</b>
<b>Dettes</b>		
Fournisseurs	154,86	1.518,55
Expo Dubai 2020	987,35	39.682,93
Fournisseurs - factures non parvenues	7.519,67	3.361,22
<i>Total Dettes sur achats et prestations de services (inférieure ou égale à un an)</i>	<i>8.661,88</i>	<i>44.562,70</i>
<b>Autres dettes (inférieure ou égale à un an)</b>		
<b>Dettes fiscales</b>		
Retenue d'impôts sur traitements et salaires	1.591,39	2.924,97
<i>Total Dettes fiscales</i>	<i>1.591,39</i>	<i>2.924,97</i>
<b>Dettes au titre de la sécurité sociale</b>		
Centre commun de la sécurité sociale	434,29	5.363,20
<i>Total Dettes au titre de la sécurité sociale</i>	<i>434,29</i>	<i>5.363,20</i>
<b>Autres dettes</b>		
Dettes envers administrateurs	0,00	50,00
Dons divers	776.383,00	616.509,00
<i>Total Autres dettes</i>	<i>776.383,00</i>	<i>616.559,00</i>
<b>Total des autres dettes (inférieure ou égale à un an)</b>	<b>778.408,68</b>	<b>624.847,17</b>
<b>Total Dettes dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an</b>	<b>787.070,56</b>	<b>669.409,87</b>
<b>Total général (PASSIF)</b>	<b>1.046.654,04</b>	<b>1.077.843,36</b>



FONDS CULTUREL NATIONAL

Détail du compte de profits et pertes pour l'exercice clos au 31 décembre 2022  
en EUR

	Exercice clos au 31.12.2022	Exercice clos au 31.12.2021
<b>CHARGES</b>		
<b>Autres charges externes</b>		
Autre petit équipement	181,64	0,00
Fournitures de bureau	868,13	450,45
Autres annonces et insertions	131,86	0,00
Frais internet / informatiques	6.539,97	5.699,21
Documentation	294,05	0,00
Frais de colloques, séminaires, conférences	200,85	0,00
Cotisations	190,00	90,00
Autres charges externes diverses	99,98	66,79
Frais de comptes/banques	1.222,53	758,47
Autres honoraires	152,10	0,00
Honoraires secrétariat social	1.144,72	1.622,98
Honoraires comptables	7.572,59	3.580,24
Réceptions et frais de représentation	134,00	0,00
Assurances R.C.	2.056,81	2.006,98
Licences informatiques	8.210,61	8.226,28
<b>Total Autres charges externes</b>	<b>28.999,82</b>	<b>22.581,40</b>
<b>Frais de personnel</b>		
<b>Salaires et traitements</b>		
Salaires	47.638,46	71.137,19
Allocation de repas	1.754,40	4.048,00
Gratifications, primes et commissions	4.761,99	8.102,41
<b>Total Salaires et traitements</b>	<b>54.154,85</b>	<b>83.287,60</b>
<b>Charges sociales</b>		
Charges sociales relatives aux pensions	4.192,05	6.339,20
Autres charges sociales	2.572,49	3.986,18
Remboursements de mutualité	(943,43)	(3.011,57)
<b>Total Charges sociales</b>	<b>5.821,11</b>	<b>7.313,81</b>
<b>Total Frais de personnel</b>	<b>59.975,96</b>	<b>90.601,41</b>
<b>Corrections de valeur</b>		
<b>Sur frais d'établissement et sur immobilisations corporelles et incorporelles</b>		
Corrections de valeur	8.470,41	13.152,85
<b>Total Corrections de valeur sur frais d'établissement et sur immobilisations corporelles et incorporelles</b>	<b>8.470,41</b>	<b>13.152,85</b>
<b>Total Corrections de valeur</b>	<b>8.470,41</b>	<b>13.152,85</b>
<b>Autres charges d'exploitation</b>		
Frais de route et de séjour - Résidence d'artistes	411,60	65.290,00
Bourses accordées	60.500,00	304.547,00
Subventions "Expo Dubai"	129.596,44	239.336,73
Dons courants	411.069,15	478.443,50
Dons en nature	52.041,50	133.687,00
Subsides à verser suivant décisions réunions	0,00	0,00
Garanties de bonne fin	125.955,00	232.564,18
<b>Total subventions et mécénat</b>	<b>779.573,69</b>	<b>1.433.869,21</b>
Jetons de présence Comité Directeur	4.715,04	4.715,04
Jetons de présence Jurys	530,00	1.450,00
<b>Total Autres charges d'exploitation</b>	<b>784.838,73</b>	<b>1.468.034,25</b>
<b>Total CHARGES</b>	<b>882.284,92</b>	<b>1.586.289,91</b>

FONDS CULTUREL NATIONAL

Détail du compte de profits et pertes pour l'exercice clos au 31 décembre 2022  
en EUR

	Exercice clos au 31.12.2022	Exercice clos au 31.12.2021
<b>PRODUITS</b>		
<b>Subventions reçues</b>		
<i>Dons reçus sans indication de destination</i>		
Recettes Oeuvres Nationale de Secours Grande-Duchesse Charlotte	300.000,00	600.000,00
Dons "Annonces mortuaires"	5.675,00	0,00
Recettes Oeuvres Nationale de Secours Grande-Duchesse Charlotte - Bourse RE-ART	0,00	232.539,00
Dons non affectés	160,00	0,00
<i>Total Dons reçus sans indication de destination</i>	<u>305.835,00</u>	<u>832.539,00</u>
<i>Dons reçus avec indication de destination</i>		
<i>Dons en espèces</i>		
Dons sans droit de reprise	411.069,15	478.443,50
Dons "Bourses privées"	27.000,00	18.000,00
Recettes Partenaires Bourses	0,00	0,00
Recettes Ministère de la Culture - Expo Dubai	0,00	230.000,00
<i>Total Dons en espèces</i>	<u>438.069,15</u>	<u>746.443,50</u>
<i>Dons en nature</i>		
Dons en nature	52.041,50	133.687,80
<i>Total Dons en nature</i>	<u>52.041,50</u>	<u>133.687,80</u>
<i>Total Dons reçus avec indication de destination</i>	<u>490.110,65</u>	<u>880.131,30</u>
<b>Total Subventions reçues</b>	<u>795.945,65</u>	<u>1.712.670,30</u>
<b>Autres produits d'exploitation</b>		
Reprise Garanties de bonne fin	18.994,05	12.500,00
<i>Total Autres produits d'exploitation</i>	<u>18.994,05</u>	<u>12.500,00</u>
<b>Total PRODUITS</b>	<u>814.939,70</u>	<u>1.725.170,30</u>
<b>Total des charges</b>	<u>882.284,92</u>	<u>1.586.289,91</u>
<b>Total des produits</b>	<u>814.939,70</u>	<u>1.725.170,30</u>
<b>Résultat de l'exercice</b>	<u>(67.345,22)</u>	<u>138.880,39</u>